Mr. 264.

Montag, 5. Oftober.

1931

#### Spuk auf der "Atlanta" / Roman von Merner E. Sing.

(Rachdrud perhoten.)

Siemssen lachte. "Aber dieses Mal der Echte, Seisen-famp! — Herr Senius hat sich mir in Southampton, wo er an Bord tam, selbst vorgestellt und seine Papiere zur Berfügung gegeben!'

das ändert die Sache allerdings!" Beffentamp hielt es jest für richtig, einen freundlicheren Ton anzulchlagen. "Dann alfo waren Ste es, ber mich auf

Walter Kerften aufmerkfam machte?"

Der andere nidte. "Allerdings! - 3ch ichrieb Ihnen den Brief, - aber aus bem, mas Gie mir ba vorhin erzählen, muß ich ersehen, daß Ihnen der Vogel seider durch die Lappen gegangen ist —!"
"Ja — leider!" gab Hessentamp zu. "Und die Umstände, unter denen es geschah, sind für mich mehr als

ein Rätfel."

"Was Sie nicht sagen!" Senius schien wirtlich interessiert. "Wollen Sie mir das nicht erzählen? — Ich muß Ihnen nämlich gang ehrlich fagen, daß ich nur außerft unvolltommen über die Ereigniffe ber letten

Racht im Bilde bin!"
"Aber bitte! — Es tann ja für die weitere Untersuchung des Falles nur von Borteil fein, wenn wir Sand

in Sand arbeiten!"

"Sehen Sie, das ist ein vernünftiger Borschlag!" stimmte Gregor Senius zu. "Es wäre ja auch lächerlich, wenn wir uns um die Lorbeeren streiten würden!"

Mit betonter Freundlichfeit rudte er für Seffentamp und den Kapitan, der jett nach der Beilegung des kleinen Zwistes erleichtert aufatmete, Stühle zurecht: "Bitte, meine Herren, nehmen Sie Plat! — Da ich annehme, daß es boch eine längere Diskuffion werden wird, muffen Sie mir icon erlauben, fo gut es eben geht, ben Gaft-

Dann begann Seffentamp mit feinem Bericht.

Zuerft ichilderte er die Auffindung der Leiche Bajils und die Entbedung des Schmudraubes. Dann tam er auf den Brief feines Rollegen gu fprechen und ergahlte ausführlich von ber übermachung Walter Rerftens, benn er zweiselte nicht mehr daran, daß ber faliche William Knight mit bem Bantrauber identisch war.

Senius horte topfnidend gu. Rur wenn ihm irgendetwas nicht gang flar ericien, ftellte er eine Zwijchen-

frage

Schließlich berichtete der Detettiv über die rätselhafte Flucht Kerstens und das nicht minder sonderbare Auf-

tauchen bes echten Knight.

Als er zu Ende war, blidte er gespannt auf Genius, bessen Gesicht, immer noch burch ben falschen Bart und die Periide untenntlich gemacht, hinter ben dichten Bol- fen feiner Zigarre halb verschwunden war.

Und was meinen Gie ju ber gangen Geschichte, Berr

Rollege?"

Tja -" Senius machte eine schneibende Bewegung mit der hand, als wollte er die ihr umgebenden Rauch= "Bardon" unterbrach ihn Seffenkamp — "ich glaube,

wir tonnen uns wohl in dieser Beziehung auf Walter Kersten beschränken! — Die Blutspuren, sein sonder-bares Berhalten und nicht zuletzt seine rätselhafte Flucht lassen ihn doch mehr als verdächtig erscheinen!

Senius vergrub den Kopf zwischen den Schultern. "Ich tann Ihnen da nicht so unbedingt zustimmen! — Es tann sich ja schließlich auch so zugetragen haben, wie Kersten es darstellte: — daß er aus einem Grunde, den zu nennen er sich scheut, die Kabine der Fürstin Maniersta betrat und dabei bereits auf die Leiche des Dieners stieß. Jedenfalls wäre das auch eine Erklärung für die Blutslede an seiner Manschette und in dem Handtuch!"
"Warum dann aber seine Flucht — wenn er unschuldig war?" warf Kapitän Siemssen ein.
"Das ist doch nur zu erklärkich!" versicherte der Gestragte. "Versehen Sie sich in die Lage des Mannes! — Er wußte daß ich ihm auf den Versen war um ihm

Er wußte, daß ich ihm auf den Fersen war, um ihm das dem Banthaus Pender geraubte Geld abzunehmen. Er wußte gleichsalls, daß die Umstände in dieser Mordsaffäre sehr gegen ihn sprachen. Er mußte einer Bershaftung gewärtigt sein! Was blieb ihm übrig? Doch nur die Flucht!" "Aber wie sloh er?"

"Das — ist eine Frage, auf die ich Ihnen noch feine Antwort geben tann! Aber tommen wir noch einmal auf das zurud, was ich vorhin fagte: Wir haben alfo Ihrer Meinung nach drei Berdachtige, nicht mahr?

In seiner Stimme lag ein sonberbarer Ton, daß Sessenkamp erstaunt ausblicke: "Und . . . Ihre Meinung ist anders?"

"Allerdings! — Denn Sie-haben eine - oder beffer gesagt zwei Gestalten dieser Tragödie vergessen: — die Fürstin und ihre Tochter, die ja beide auch um den Schmud wußten!"

Der andere lachte. "Run, das kommt ja wohl nicht in Frage! — Oder welchen Grund sollte denn eine ber Damen gehabt haben, den treuen Diener zu ermorben

und ben eigenen Schmud zu rauben?"

Senius betrachtete nachdentlich die glimmende Spige seiner Zigarre. "Berficherungsbetrug jum Beispiel, mein Lieber!"

. "Aber der Mord!" wandte Seffensamp ein. "Der Schiffsarzt hat mir versichert, bag der Mord mit einer Rraft begangen worden ift, beren nur ein Mann fahig

"Hm — die Komtesse ist eine sportgestählte, junge Dame. Für schwächlich habe ich sie nicht gehalten!"
"Und warum sollte sie ihren Diener töten?"

"Run - warum ift denn der Diener überhaupt getötet worden?" stellte Senius lächelnd die Gegenfrage. "Beil er den Täter überraschte!"

"Sehen Sie — und deshalb hätte auch die Komtesse die Tat begehen können!"

Seffentamp ichüttelte ablehnend den Ropf: "Diefe Hypotheje scheint mir denn doch etwas weit hergeholt, Kollege!"

"Zugegeben!" Der andere starrte in den Rauch seiner Zigarre. "Weit hergeholt gewiß — aber doch nicht unmöglich!"

Ein kurzes Schweigen jolgte. Dann war es wieder Gregor Senius, ber das Wort nahm: "Lassen Sie mich nun zu einem Punkt kommen, ber mich besonders inte-

reffiert: , Balter Kerften! - Geinetwegen nämlich bin ich hier an Bord der "Atlanta" —!"

"Sie erzählten mir ja damals in Southampton da-von!" nickte Siemssen. "Ja! — Und nun möchte ich nur das Eine wissen: wie ist der Kerl aus seiner Kabine entkommen? haben Sie alles genau untersucht, meine herren, die Bande abgeflopft . .

Der Kapitän unterbrach ihn lachend: "Sie scheinen zu fürchten, daß die "Atlanta" nach Art der alten Raubsritterburgen mit geheimen Gängen unterminiert ift. — In der Beziehung kann ich Sie beruhigen: Es gab eben

aus. Die ganze Zeit über hat ein Steward ben Gang bewacht. Und burch das Bullauge hatte Kersten nur in die Rabine gelangen können, in der wir uns jest befinden! Sie, Seffentamp, haben nach ihm gesucht und nicht gefunden — wenn wir nicht ichon die Anweienheit Ihres Kollegen als Garantie dafür betrachten wollen, daß ein Einschleichen des Flüchtlings hier in diesem Raum unmöglich ift!"

Genius nidte ungeduldig. Dann fragte er haftig: Und haben Gie die Rachbartabine einer gründlichen

Durchjudung unterzogen?"

Darauf tonnen Gie sich verlassen!" versicherte entamp. "Außerdem war die Untersuchung nicht weiter schwierig, da es ja eigentlich nur einen Plat gab, an dem sich ein Mensch hätte verbergen können. — Den Kleiderschrant der Kabine. — Aber auf dem Boden des Schrankes lag eine fast fingerdicke Staubschicht, so daß es ganz unmöglich ist, daß sich dort jemand aufgehalten

"So —" machte der andere und lächelte sonderbar. Dann passte er eine dide Rauchwolke vor sich hin, ebe

er langsam das Wort nahm: "Sagen Sie mal, Herr Kollege, fällt Ihnen da nicht ein Widerspruch auf?"
"Ein Widerspruch?" Der Detektiv zuckte die Achseln.
"Den kann ich beim besten Willen nicht entdeden!"

"Sm — gestatten Gie eine Frage: Wo war dann diefer fonderbare herr Knight verborgen, der ja feiner Behauptung nach von Kerften betäubt und in der Ra-

bine zurückgehalten sein wollte?"
"Donnerwetter ja —" Hessenkamp schlug sich mit der slachen Hand vor den Schädel — "Da haben Sie recht!— Da stimmt doch etwas nicht! — Im Schrank konnte niemand verborgen gewesen sein — und sonst dieset das Jimmer kein Bersted, mit Ausnahme vielleicht des Betzen gener das machte is der Stemard ihm ieden Morganer von der des machte in der Stemard ihm ieden Morganer von der der Gemard ihm ieden Morganer von der der Gemard ihm ieden Morganer der Gemard ihm ieden der tes — aber das machte ja der Steward ihm jeden Morgen in Ordnung! — Teufel ja — wo war dann dieser William Knight verborgen? — "Und wie verschwand Walter Kersten?" jügte Gregor Senius hinn — Sie Ichen Son Collection

gor Senius hinzu. — "Sie sehen, Herr Kollege, daß dieser Fall noch eine ganze Portion Rätsel aufgibt — und es scheint mir, als ob wir uns die Zähne daran ausbeißen werden!"

Der andere antwortete nicht fofort. Ein fichtlicher Arger darüber, daß ihm diefer Widerfpruch zwischen ben Angaben Knights und dem Tatbestand entgangen war, malte fich in feinen Bügen.

"Ein ganz verdammter Fall!" stöhnte Siemssen, "Weine gute, alte "Atlanta" kommt mir wie verhert vor! — Menschen verschwinden, tauchen auf — da werde ein Anderer draus klug!"

den und fam jest auf ihn zu. "Es mußte doch mit dem Teufel zugehen, Senius, wenn es uns Beiden nicht ge-lingen sollte, diesen Rätseln auf den Grund zu geben!

- Mas meinen Sie?"

"Bersprechen kann man in dieser Hinsicht nichts!"
erwiderte der andere vorsichtig. "Aber ich will gerne mit Ihnen zusammen den Fall bearbeiten! Rur heute nicht!"
Er hatte auf den Reiseweder geblick, der auf seinem

Rachttifch ftand. Der fleine Zeiger naberte fich bedents

lich der Zwei. Die Ballmufit war schon seit einiger Zeit

verstummt.

"Ich muß fagen, daß ich recht mübe bin!" fügte ber Detektiv hinzu und hielt gähnend die hand vor den Mund. "Ich schlage vor, daß wir jest Schluß der Debatte machen! — Morgen ist auch noch ein Tag, und der Kopf wird flarer sein, wenn man sich erst einmal gründ-lich ausgeschlafen hat!"

Seffenkamp und der Kapitan erhoben fich. sehen wir uns morgen?" Senius überlegte. "Wann

"Am besten ware es, wenn wir uns nach dem Mittagffen in der Kabine des Kapitans treffen würden. Sind Sie mit meinem Vorschlag einverstanden?" Die beiden Anderen nickten. Dann, nach einem letzten Händedruck, trennten sie sich.

Der Morgen des nächsten Tages versprach fein ichones Wetter. über dem Horizont lag ein dichter Dunftichleier, durch den fich die Sonne nur mühfam hindurchzufämpfen vermochte.

Der Wind hatte fich über Racht gedreht, und alle halbe Stunde stand der erste Offizier vor dem Wetter-

Der Kapitan ließ sich nur für turze Zeit auf der Kommandobriide bliden. Eine für alle seine Untergebenen unerflärliche Unruhe ichien ihn befallen gu

Dank der vorsichtigen Magnahmen Seffenkamps wußte außer den notwendigerweise Eingeweihten niemand an Bord von dem Berbrechen, bas in der Racht geschehen

Der Mastenball lieferte Gesprächsstoff genug, so daß man sich auch nicht mehr um Fürstin Manierska und ihre Tochter kümmerte, die ein recht verstörtes Wesen zur Schau trugen und sich nach dem gemeinsamen Frühftud in die neue Kabine zurudzogen, die ihnen der Ka-pitan gleich am frühen Morgen auf ihre Bitten hin hatte anweisen laffen.

Dort erwarteten fie den Besuch der Brüder Lunds

quiit, die auch bald darauf eintraten.

Eften war der Gefaßteste von allen, während Silmar blag und nervos ericien.

Sie nahmen Plat und, wie es ja auch natürlich war, begannen über ben entsetlichen Borfall der vergangenen Nacht zu sprechen.

Esten nahm das Wort: "Ich glaube, wir werden nicht lange mehr im Unklaren schweben! — Ich hatte heute früh Gelegenheit, mit herrn hessenkamp zu sprechen, der mir andeutete, mer feiner Meinung nach ber Tater gewesen ist —"

"Wer denn?" fiel ihm die Fürstin ins Wort. Auch Silmars und Annjas Gesicht brudte fich eine jabe

Spanung aus.

Eften gogerte mit einer Antwort. Geine Augen juchten Annjas Blid, wie um ju beobachten, welche Wirtung feine Worte hervorbringen würden.

Dann sagte er sangsam und jedes Wort betonend: "Der amerikanische Ingenieur ist es gewesen —!"
"William Knight? — Unmöglich —!" Die Komtesse war erschroden aufgesprungen. Totenbläße überzog ihre Züge. "Das — wäre ja entsetzlich! — Das . . . . tann ja nicht sein! — William Knight? . . . Rein!"

Das Lächeln um Eftens Mund hatte etwas Graujames, als er jett jugab: "Sie haben recht, Annja, William Kniht war es nicht! — Der Täter heißt Malter Kerften und ift ein stedbrieflich verfolgter Bant-

Aufatmend ließ fich bas Madden in ihren Geffel gu-

rüdfallen.

"Mit solchen Dingen soll man nicht icherzen, Herr Lundquist!" Unwillfürlich nannte sie ihn nicht mehr bei feinem Bornamen.

Er schien das nicht bemerten zu wollen. Sonderbar ernst wandte er sich ihr zu: "Es war auch tein Scherz!

— Sie hätten mich ausreden lassen sollen, dann hätten Sie auch ersahren, daß sich dieser Walter Kersten hier an Bord als . . . Ingenieur William Knight ausgeschen hat!" geben hat!" ertietung folgt.)

### Die Infel der Tränen.

Ellis Island wünicht feine Bergangenheit ju vergeffen. Bon Dr. Erwin Stranit (Rem Dort).

Mr. Georg M. Bramwell, Gefretar bes Commissionars of Emigration, stellt mir in liebenswürdigster Weise einen of Emigration, stellt mir in liebenswürdigster Weise einen Jaß zur Bersügung, der mir die freie und ungehinderte Besichtigung von Ellis Island ermöglicht. Die Staatssähre bringt mich von der Battery hinüber zu der kleinen Insel mit den roten, ein wenig an rustlische Kirchen erinnernden Backteingebäuden, jenem Stüdchen Amerika, das, im Gesichtssseld der Statue der Freiheit und umkränzt vom Wolkenkrazerwall des unteren Manhattan, schon die Stätte so vieler Tragödien war und dadurch eine saft lengendäre Bedeutung gewannen hette

gewonnen hatte. gewonnen hatte.

Run, wie alles sich jeht in den Vereinigten Staaten in einem Prozes der freiwilligen oder weit öfter noch unfrei-willigen Verwandlung befindet, — hervorgerusen durch die allgemeine Wirtschaftsfrise und die starte Depression in der Union im besonderen, — so verändert gegenwärtig auch Ellis Island sein Aussehen; die dunkse Vergangenheit verschwindet Island sein Aussehen; die dunkle Bergangenheit verschwindet und das Bild, das man heute von jener "Insel der Tränen" gewinnt, ist lange nicht mehr so schauerlich, als es vor dem Kriege war. Die gewaltigen Anklagen, die von Richtsamerikanern ebenso wie von Amerikanern selber gegen die drakonische Art der Immigrationsbehörden, welche die Einswanderer, die in die Union wolken, gleich Tieren zu beshandeln pslegten, immer wieder erhoben worden waren, blieben endlich doch nicht ohne Ersolg. Amerika entschlössich zu einer Kevision seiner Einreisebestimmungen und zu einer Bermenschlichung der Ausenkaltsmöglichkeiten aus Ellis Island selber. Dazu kam das neue strenge Immigrationsgeseh, das die Einwanderungsquote wesentlich beschränkte und auch auf diese Weise automatisch die große Menge der hier Jurüdgehaltenen auf eine bescheidene Anzahl von Männern, Frauen und Kindern interessierte.

hier Zurückgehaltenen auf eine bescheibene Anzahl von Männern, Frauen und Kindern interessierte.

Der Assistent Mr. Branwells, der mir freundlichst als Begleiter zur Besichtigung von Ellis Island zur Seite geseben wird, erwartet mich an der Mole. Die Fähre gleitet in den schmalen Kanal hinein, der rechts und links von den schwarten kanal hinein, der rechts und links von den schwarten boch, mehrere Türme mit Kuppeln und schlanken Spigen zieren. Zur linken Seite besindet sich das Hospital, rechts breitet sich die eigentliche Immigrationsanstalt aus.

anitalt aus.

Wir ichreiten durch lange, jauber gehaltene Gange, vorbei an den Buros der Einwanderungsbehörden. In den Ban-den hängen Bildtafeln, welche die verschiedenen Bölferraffen den hängen Bildtaseln, welche die verschiedenen Bölterrassen mit ihren typischen Merkmalen, den bestimmten Gesichtssormen und teilweise auch in ihren Nationaltrachten zeigen. Gleich neben dem Bild des echten "Deutschen" hängen Musterexemplare der Türken und Rumänen, nicht weit davon entzernt stellt sich uns ein hindu vor, — indes eine andere Tasel allerliebste Kindergesichter fremder Nationen wiedergibt. Diese Bilder sind natürlich nicht als Wandschmud gedacht, sondern dienen zur Identissierung der Kasse der hier Einwandernden. Und die geschulten Augen der Kommissäre ertennen auch sosort die Zugehörigkeit des einzelnen zu seiner Nation und buchen diese in ihre Papiere.

Bom Ende unseres Ganges sührt eine Treppe zur Galerie des "Großen Saales" empor. Er verdient besondere Ausmerssanden, Landers und ist jener Kaum, in dem sättelpunkt des ganzen "Lagers" und ist jener Kaum, in dem sich die in Ellis Island zurückgehaltenen Einwanderer tagsüber aufzuhalten

ganzen "Lagers" und ist jener Kaum, in dem sich die in Ellis Island zurückgehaltenen Einwanderer tagsüber aufzuhalten haben. Seine Ausdehnung ist gewaltig, seine Durchlüftung tadellos, und durch die hohen, die ganze eine Längswand aussillenden Fenster slutet das Sonnenlicht in helber Breite. Größere und kleinere Tische, umstellt von Sessen, geben die Möglichkeit, allerlei kleine Arbeiten zu verrichten: die Männer lesen Bücher oder Zeitschriften, die Frauen nähen, die Kinder beschäftigen sich mit irgendeinem Spielzeug. Eine "Rurse",— eine Psiegerin, überwacht die Bahys. Wird ein Kind müde, so kann es sich in einem der Gitterbettchen, die niener Ecke des Saales hinter einem Paravant ausgestellt sind ausruchen. find, ausruhen.

sind, ausruhen.

Ju den sürchterlichsten Qualen von Ellis Island, dem "Schlachthaus der Seelen", wie es der amerikanische Schriftsteller Mr. Harrington einst in einem aufsehenerregenden Artikel in der Monatsrevue "Forum" genannt hatte, gehörte seinerzeit die Langeweile. Man gestattete den hier als "T. D." (temporately detained — für gewisse Zeit zurückgehalten) Bezeichneten, zwar nach Hause zu schreiben, erlaubte ihnen aber keinerlei Telephongespräche mit dem amerikanischen Festland und gab ihnen nicht die geringste geistige Anregung, Heute, da nur wenige Menschen hier sind, — meist übersteigt die Jahl der in Ellis Island Untergebrachten seht nicht 1000, ja sie sant sogar schon auf 700 herab, während früher 10 000 bis 20 000 Menschen in den gleichen Quarans

tanen gur felben Beit Pfat finden mußten, - tonnen diefe ungehindert nach Rem Bort ober über Land telephonieren.

tänen zur selben Zeit Pjat sinden mußten, tonnen diese ungehindert nach Rew Dort oder über Land telephonieren. Täglich treisen auch Besuche für sie ein, im Ausenthaltsraum installierte man einen Filmvorsührungsapparat, errichtete eine kleine Bühne und ebenso eine Orgel sür religiöse Zwede. Zwei Riesensahnen hängen von der Galerie in die Liese hinad, das Sternenbanner zeigt deutlich an, daß es hier bereits seine Serrschaft sührt.

Rings um diesen Gaal liegen in Stockwertshöhe die Schlässtellen sür Frauen und Kinder. Es gibt hier keine Familienräume, und der große Unterschied, der in Amerika überall zwischen Männern und Frauen gemacht wird, wenn es auf Rücksichtnahme auf die einzelne Berson ausonmut, zeigt sich hier bereits deutlich: denn während die Männer zu ebener Erde in mehreren riesigen Gälen bis zu 300 Versonen in jedem Raum auf übereinandergebauten Doppelpritschen schlasen müßen, sind in den kleinen Zimmern der Frauen stets nur 7 dies 9 Vetten ausgestellt. Das Vettzeug ist sauber weiß gehalten, man empfängt zwar nur eine einzige Deck des Nachts, doch ist diese aus karker Wolle und ziemlich warm. Da die Räume auserdem Zentralkeizung bestigen, brauchen die Leute nicht zu sürchten, etwa zu frieren.

Eben wird sür den Lunch, das Mittagessen, vor jedem Matz liegt reichliches Bested. Sonderdar berühren bloß die schweren Teller und Gläser. Es gibt Suppe, Fleisch, Gesmüse, ein kleines Stüd "pie" (eine Art Ruchen mit Obstwieht zur freien Berfügung.

Außerdem muß betont werden, daß der Ausenthalt in

muje, ein tleines Stud "pie" seine Art Ruchen mit Opffüllung) und nachher sogar Eiscreme. Prächtiges Weißbrot steht zur freien Verfügung.

Außerdem muß betont werden, daß der Ausenthalt in Ellis Island die Einwanderer selber nichts tostet. "Uncle Sam" zahlt alles und erscheint jeht, nach vielen, vielen bösen Islanen auch wirklich seine Psilcht in humanitärer Weise zu erfüllen. Und ich tann mit bestem Willen nicht behaupten, unter den hier Weisenden noch Menschen mit traurigen Geslichtern, Berzweiselte und Hoffnungsloße gesehen zu haben. Im Gegenteil: die hier Wartenden sind beinahe alle voll bestimmter Zuversicht auf eine günftige Erledigung ihres Falles und die Möglichkeit, sich auch in dem kleinen Garten vor dem Lager ergehen zu können, hält ihre Hoffnung setz aufrecht.

Wer kommt heute noch nach Ellis Island? Kein Passagier der ersten und zweiten Klasse mehr, aber auch Leute der dritten Klasse nur noch dann, wenn ihre Papiere nicht in Ordnung besunden werden. Denn Amerika nimmt sene ärztlichen Untersuchungen, denen sich die Einwanderer unterziehen müssen, jest nicht mehr in Ellis Island selber vor, sondern hat bereits in allen großen Häsen Europas einen "U. S. Public Health Service" eingerichtet, so daß die Emigranten schon vor ihrer Einschiffung nach Amerika in törperlicher Sinsischt genau so überprüst wurden, wie in bezug auf der

granten schon vor ihrer Einschliffung nach America in totzper licher Hinsweispapiere. Deshalb erreicht die Jahl derer, die vor einer Landung in New Vorf jest noch nach Ellis Island müssen, kaum zehn Prozent der Passagiere dritter Klasse überhaupt, und während meines eigenen Besuches auf der Insel kamen eben von einem deutschen Dampfer, der 88

überhaupt, und während meines eigenen Besuches auf det Insel samen eben von einem deutschen Dampfer, der 88 3.-Klasse-Passagiagiere gesührt hatte, 8 in Ellis Island an, indessen am Bortag von einem englischen Schiff unter 93 Einwanderern bloß 6 zur Nachfontrolle ausgesondert wurden.

Gleich nach Ankunft der "Unordentlichen" werden diese vor einen der Kommissäre von Ellis Island gesührt. Für Chinesen ist ein eigenes Büro da, mit besonderen Dolmetschern, die anderen Nationen werden tasch hinterseinander abgesetigt. Kaum länger als 5—10 Minuten dauert eine "Examination". Nur wenn ein besonderer Berdacht vorsiegt, wird ein "S. In verordnet, eine "Special inquirn", eine besondere Untersuchung. Unter den 15 Leuten, die in meiner Gegenwart verhört werden, besinden sich: ein altes Mütterchen aus Ruhland, das zu ihrem Sohne nach USA. tommt und in Ellis Island so lange zu bleiben hat, dies es der Sohn abholt, ein Sindu, ein paar Holländer und eine einzige Deutsche. Sie alle sind wahrscheinlich nicht länger als eine einzige Racht hier. Schon morgen wird die Fähre in die "Stadt der unbegrenzten Möglichleiten" hinübersühren, indes die anderen, die weiter ins Land zu sahren gedenten, von Eisenbahnbeamten dirett von Ellis Island abgeholt und bis zu ihrer Zielstation gebracht werden.

Bisweilen tommt es natürlich auch vor, daß friminell nicht einwandfreie Individuen sich dis nach Amerika durchschmuggeln. Greisen die Offices of Immigration solche auf, io tommen diese in gesonderte Säle. Ebenso versügt Ellis Island über eine eigene Abteilung für Deportationen, die

Ich mit den Leuten zu besassen, hat, die unrechtmäßig in die Union einwanderten, irgendwo entdeckt und nun zur Rückehr in ihre Heimat gezwungen werden. Unter diesen zur Deportation Berdammten besinden sich viele Sceleute, die ihre Schiffe im New Yorter Safen verliegen und nicht mehr an Bord zurückehrten, später aber doch in der Union keine richtige Beschäftigung sanden und mit der Polizei in Konflikt gerieten: nun harren sie der Heimkehr und der Wieders aufnahme in ihren alten Beruf. Die Zahl aller gegenwärtig zu Deportierenden betrug an senem Tage, da ich Ellis Isseland besuchte 250

aufnahme in ihren aften Beruf. Die Zahl aller gegenwärtig zu Deportierenden betrug an jenem Tage, da ich Ellis Island bejuchte, 350.

Und nun seien noch ein paar Worte über den "Käsig" von Ellis Island gesagt; was nämlich alle nach Ellis Island Kommenden so sehr irritiert, sind die start vergitterten Fenster des ganzen Gebäudekompleres, sowie die Trennungsteile zwischen den einzelnen Sälen, die ebenfalls aus massiven Eisenstangen bestehen. Wird nun eine Verson von einer dieser Abeilungen in die andere gesührt, so gewinnt der Europäer tatsächlich den Eindruck, als ob man sich in einer Menagerte oder in einem Gesängnis besände. Aber man vergesse nicht: auch jeder Mensch, der die New Vorter Subway benützt, begibt sich in ein Labyrints schwere Eisengitter und sein Kew Vorter ist darüber ausgebracht. Denn nicht jedes Gitter ist in Amerika ein Gesängnisgister und sicht jedes Wort, das man über die dort herrschende Grausamteit sagt, auch wahr.

Gewiß: als in einem einzigen Saale noch 300 Penichen schliesen, mag dort eine surchbare Alimosphäre geberrsch

Gewiß: als in einem einzigen Saale noch 300 Nenigen schliefen, mag bort eine furchtbare Atmosphäre geherricht haben. Heute, da bloß 30 Leute den gleichen Kaum benüßen, erfreut er durch seine lustige Kühle. Amerika baut seine Bergangenheit sehr rasch ab und es gibt kaum noch eine Verdindung mit den Borkriegszuständen in bezug auf das Einwanderungswesen. So ist Ellis Island nur noch für den nach Sensationen jagenden Reporter eine "Insel der Tränen", indes der unbeeinslußte, nüchterne Betrachter diese Institution hier nur noch Reste einer Zeit sindet, die heute bereits unwiderruflich überwunden ist.

#### Dunkel und Stille.

Bon Frant Crane. Greie übertragung von Mag Sanet.

Duntel und Stille!

Dunkel und Stille!

Siarke, tönende Worte voll Erquidung!
Alle Formen des Lebens haben Dunkel und Stille nöstig. Die Pflanze kann nicht immerfort wachsen, sie muß ihre Zeit in der Erde ruhen, im Dunkel und in der Stille. Käume hakten ihren Winterschlaf, alle Tiere müssen, sienen Auch der Mensch kann nicht lebenskräftig bleiben, wenn er sich nicht täglich in den Tod zurüczieht, in das Aushören, in das Dunkel, in die Stille.

Benn wir uns nachts zum Schlaf hinlegen, dann machen sich alle unsichtbaren Werkleute unseres Körpers daran, ihn zu säubern, wiederherzustellen, zu erneuern und instandzuseihen, genau wie eine Lotomotive, die von ihrer Fahrt zussückehrt, gereinigt, geprüst und wiederherzeskellt wird. Und diese Werkleute sind nur im Dunkel und in der Stille tätig.

Und ebenso ist es mit dem Denkapparat. Kommt er nicht zur Kuse, so beginnt der Zustrom neuer Gedanken zu stocken, Beerwirrung und Berworrenheit, mangelhastes Urzteil und gestiges Bersagen stellen sich ein. Geh heim, leg dich in's Bett, gönne dir zehn Stunden Dunkel und Stille und du wirst sehen, wie erfrischt du daraus hervorgehit!

Die meisten Ereignisse und Schwierigkeiten, die uns heimsuchen, würden von selbst verschwinden, wenn wir ein langdauerndes Bad in Dunkel und Stille nähmen.

Zene plötzlichen Eingebungen, die den Ersolg dringen, sene plötzlichen Eingebungen, die den Ersolg dringen, sene plötzlichen Gedankenmeteore, deren einer Stunden mühsiamer Arbeit auswiegt — sie kommen gern in den langen Spannen von Dunkel und Stille zu uns.

Böse, siederige, überspannte, verleigende Gedanken und Borstellungen sind meist Abfalls= und Rebenprodukte einer zu anstrengenden Tättgleit; sie lösen sich in Dunkel und Stille.

zu an Stille.

Kein Lärm, tein Licht, tein Kraftauswand irgendwelcher Art — nur stilleliegen und Welle auf Welle des Nichts über sich hinfluten lassen, während du zu dem Nicht-Sein zurück-kehrst, aus dem du kamst, zu dem Reich der Nacht, aus dem Gott dich einst in den Tag rief — aus dem Dunkel und aus

der Stille.

Ob du schlässt oder nicht — sei nur stille. Erst im Dunkel und in der Stille vernimmst du jene leisen, seinen Stimmen, die im Wirrwarr deines Lebens verhallen. Dort findest du Gott. Dort findest du einen dir noch fremderen Fremdling — dich selbst.

# Citeraturgeschichte auf Brief-

Man geht jett immer mehr dagu über, die berühmten Sohne ber einzelnen Bolter nicht in Denkmälern aus Stein Söhne der einzelnen Bölfer nicht in Dentmälern aus Stein oder Bronze, sondern durch Briefmarkenbilder zu ehren. So wird das Markenalbum zu einem modernen Pantheon des Anhmes, und besonders zahlreich sind die Dichter vertreten. Wir haben bei uns die Bilder Schillers und Goethes auf den Marken gesehen, und die gleiche Ehrung erfahren viele Dichter anderer Länder. Eine neue Markenserie in Spierreich enthält die Köpfe der großen Schriftpeller Grillparzer und Kaimund, Restroy und Anzengruber, Stifter und Rosegger. Frankreich gibt eine Victor-Hugo-Marke aus, nachdem bereits vorher der große Dichter der jranzössischen Renaissance, Pierre Konsard, auf diese Weise verherrlicht worden war. Die junge Republik Spanien denkt daran, den Dichter Blasco Ibanez auf ihren Marken zu zeigen. Spanien war überhaupt die erste Kation, die mit dieser Mode voranging, und zwar vor 26 Jahren, als der 300. Geburtstag der größten spanischen Dichtung, des "Don Quizote", begangen wurde. Bilder von den Abenteuern des Kitters von der traurigen Gestalt und seines getreuen Knappen Sancho er ging, und zwar vor 26 Sahren, als der 300. Geburtstag der größten spansischen dichtung, des "Don Quixote", begangen wurde. Bilder von den Abenteuern des Kilters von der traurigen Gestalt und seines getreuen Knappen Sancho erschieden auf einer Serie, die in zehn Werten nur 14 Tage vertaust wurde. Zehn Ichre später wurde der 300. Todestag des Schöpsers diese Wertes, Cervantes, mit einer anderen schönen Briesmackenserte gesetert, die nur sür dem Artenwertes der Fpanischen Megeordneten und Senatoren bestimmt war. Ruba hat auf einer Sonderausgade des Markenwertes von 15 Centavos der spanisch-ameritanischen dischter Dicketerin Gertrudez Gomez de Avellaneda gesuldigt, die als "die größte Dicketin unserer Zeit" bezeichnet wurde. Dieselbe Auszeichnung ersuhr der portugiesisch Kanionaldichter Auszeichnung ersuhr der portugiesisch Artesliebe Auszeichnung ersuhr der portugiesisch Eines unsterblichen Epos" "Die Lusiaden" zeigte. Der 200. Gedurtstag des "portugiesischen Weise durch eine Markenserie ausgegeben wurde, die n. a. die Ittelseite seines unsterblichen Epos" "Die Lusiaden" zeigte. Der 100. Gedurtstag des "portugiesischen Weise durch eine umfangreiche Markenserie verewigt, die n. a. Gestalten seines Meisterwertes "Amor de Berdicas" zeigte. Die Griechen haben bei der Byron-Sahrhundertseier 1824 ihren Dant an diesen Dichter abgetragen, indem se sein Bild auf einer Marke dracken. Ungarn hat die gleiche Ehrung seinem größten Dichter Betösi an seinem 100. Gedurtstag 1923 zuteil werden sassen zu zu den gleichen Unstag 1923 zuteil werden sassen zu den gleichen Unstag 1923 zuteil werden sassen zu den gleichen Unstag 1923 zuteil werden sassen zu den gleichen Anslassen der Schächter der seinen Vo. Gedurtstag. Den 50. Lodestag Mesandro Manzonis nahm Isalien zum Anlass, um Senen aus seinem der innen 70. Gedurtstag. Den 50. Lodestag Mesandro Manzonis nahm Stalien ausgegeben worden. Polen widmete seinen Polen Berten Birgils dei der Tausendsähriesmarten, während der Marke mit deine Miske inder der Scheiden der Fallen der Scheiden s

## ම්ම Scherz und Spott මම්ම

"Run, Frau Shulze, sie striden ja so eifrig?"
"Ja, wissen Sie, ich möchte die Arbeit fertig haben, bes vor die Wolle zu Ende ist!" (Mebelipalter).

Richt mehr ber Jüngfte.

"Bon wem stammt benn ber Wig, ben Sie ba eben er-

"Der ist von mir selber!"
"Go? Dann scheinen Sie doch bedeutend älter zu sein, als Sie aussehen?" (Humorist).